



## Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited  
8 November 2004  
Russian  
Original: English

---

Пятьдесят девятая сессия

**Комитет по специальным политическим  
вопросам и вопросам деколонизации  
(Четвертый комитет)**

Пункт 76 повестки дня

**Доклад Специального комитета по расследованию  
затрагивающих права человека действий Израиля  
в отношении палестинского народа и других  
арабов на оккупированных территориях**

**Алжир, Бахрейн, Бруней-Даруссалам, Гвинея, Джибути, Египет, Индонезия,  
Иордания, Ирак, Йемен, Катар, Коморские Острова, Куба, Кувейт,  
Малайзия, Мали, Марокко, Объединенные Арабские Эмираты, Оман,  
Саудовская Аравия, Сомали, Судан, Тунис и Палестина: проект резолюции**

**Затрагивающие права человека действия Израиля в  
отношении палестинского народа на оккупированной  
палестинской территории, включая Восточный Иерусалим**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои соответствующие резолюции, включая резолюцию 58/292 от 6 мая 2004 года, а также на резолюции, принятые на ее десятой чрезвычайной специальной сессии, включая резолюцию ES-10/15 от 20 июля 2004 года,

*ссылаясь* также на соответствующие резолюции Комиссии по правам человека,

*принимая во внимание* соответствующие резолюции Совета Безопасности,

*рассмотрев* доклады Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении палестинского народа и других арабов на оккупированных территориях<sup>1</sup> и доклад Генерального секретаря<sup>2</sup>,

---

<sup>1</sup> A/59/381.

<sup>2</sup> A/59/345.

*принимая к сведению* доклад Комиссии по расследованию положения в области прав человека, учрежденной Комиссией по правам человека<sup>3</sup>, и недавние доклады Специального докладчика по вопросу о положении в области прав человека на палестинских территориях, оккупированных Израилем с 1967 года<sup>4</sup>,

*принимая во внимание* консультативное заключение, вынесенное 9 июля 2004 года Международным Судом<sup>5</sup> и отмечая, в частности, вывод Суда о том, что строительство стены, сооружаемой Израилем, оккупирующей державой, на оккупированной палестинской территории, в том числе в Восточном Иерусалиме и вокруг него, представляет собой нарушение различных взятых им обязательств по применимым нормам международного гуманитарного права и международным актам по правам человека,

*учитывая* Международный пакт о гражданских и политических правах<sup>6</sup>, Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах<sup>6</sup> и Конвенцию о правах ребенка<sup>7</sup> и определение Суда о том, что эти правовые акты применимы к оккупированной палестинской территории и что защита, обеспечиваемая конвенциями о правах человека, не прекращается во время вооруженного конфликта,

*сознавая* ответственность международного сообщества за поощрение прав человека и обеспечение уважения к международному праву и напоминая в этой связи о своей резолюции 2625 (XXV) от 24 октября 1970 года,

*вновь подтверждая* принцип недопустимости приобретения территории силой,

*вновь подтверждая также* применимость Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года<sup>8</sup> к оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и другим арабским территориям, оккупированным Израилем с 1967 года,

*вновь подтверждая далее* обязательства государств — участников четвертой Женевской конвенции по статьям 146, 147 и 148 в отношении уголовных наказаний, серьезных нарушений и ответственности высоких договаривающихся сторон,

*подчеркивая* необходимость полного соблюдения израильско-палестинских соглашений, достигнутых в контексте ближневосточного мирного процесса, и осуществления представленной «четверкой» «дорожной карты» продвижения к постоянному урегулированию палестино-израильского конфликта в соответствии с принципом сосуществования двух государств<sup>9</sup>,

*будучи обеспокоена* продолжающимся систематическим нарушением прав человека палестинского народа Израилем, оккупирующей державой, в том числе в результате чрезмерного и неизбирательного применения силы, применения

---

<sup>3</sup> E/CN.4/2001/121.

<sup>4</sup> E/CN.4/2004/6 и Add.1 и A/59/256..

<sup>5</sup> См. A/ES-10/273 и Corr. 1.

<sup>6</sup> Резолюция 2200 A (XXI), приложение.

<sup>7</sup> Резолюция 44/25, приложение.

<sup>8</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 75, No. 973.

<sup>9</sup> S/2003/529, приложение.

коллективного наказания, повторной оккупации и закрытия районов, конфискации земель, создания и расширения поселений, строительства на оккупированной палестинской территории стены, которая отклоняется от линии перемирия 1949 года, уничтожения собственности и всех других предпринимаемых им действий с целью изменить правовой статус, географический характер и демографический состав оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим,

*будучи серьезно обеспокоена* военными нападениями, происшедшими после 28 сентября 2000 года, в результате которых погибли тысячи, в том числе более 750 детей, и были ранены десятки тысяч людей из числа гражданского палестинского населения,

*будучи серьезно обеспокоена также* применением актов бомбового терроризма с участием террористов-смертников против израильских гражданских лиц, что приводит к гибели большого числа людей или причинению им увечий,

*выражая глубокую обеспокоенность* огромными разрушениями в результате действий израильских оккупационных сил, включая разрушение домов и уничтожение собственности, религиозных, культурных и исторических объектов, жизненно важных объектов инфраструктуры и учреждений Палестинской администрации, а также сельскохозяйственных земель в палестинских городах, поселках, деревнях и лагерях беженцев,

*выражая глубокую обеспокоенность также* израильской политикой закрытия районов и жестких ограничений, включая комендантский час, которые продолжают вводиться на движение лиц и товаров, включая персонал медицинских и гуманитарных учреждений и товары медицинского и гуманитарного назначения, по всей оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и ее негативными последствиями для социально-экономического положения палестинского народа, которое по-прежнему носит характер острого гуманитарного кризиса,

*выражая обеспокоенность* тем, что в израильских тюрьмах или центрах содержания под стражей в суровых условиях, создающих угрозу их благополучию, по-прежнему находятся тысячи палестинцев, и выражая обеспокоенность также плохим обращением и издевательствами, которым подвергаются палестинские заключенные, и любыми сообщениями о пытках,

*будучи убеждена* в необходимости международного присутствия для наблюдения за ситуацией, содействия прекращению насилия и обеспечению защиты палестинского гражданского населения и оказания сторонам помощи в осуществлении достигнутых соглашений и в этой связи напоминая о положительном вкладе Временного международного присутствия в Хевроне,

*подчеркивая* необходимость полного осуществления всех соответствующих резолюций Совета Безопасности,

1. *определяет*, что все меры и действия, предпринимаемые Израилем, оккупирующей державой, на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, в нарушение соответствующих положений Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года<sup>8</sup> и вопреки соответствующим резолюциям Совета Безопасности, являются незаконными и не имеют юридической силы;

2. *требует*, чтобы Израиль, оккупирующая держава, в полной мере соблюдал положения четвертой Женевской конвенции 1949 года<sup>8</sup> и немедленно прекратил предпринимать все меры и действия, которые противоречат и являются грубым нарушением этой Конвенции, включая практику внесудебных казней;

3. *осуждает* все акты насилия, включая все акты террора, провокаций, подстрекательства и разрушений, особенно чрезмерное и неизбирательное применение силы израильскими оккупационными силами против палестинских гражданских лиц, повлекшие многочисленные человеческие жертвы, ранение огромного числа людей и массовые разрушения домов, уничтожение имущества, сельскохозяйственных земель и жизненно необходимой инфраструктуры;

4. *осуждает также* все незаконные действия, предпринятые Израилем, оккупирующей державой, на оккупированной палестинской территории с сентября 2000 года, в том числе, в частности, в лагере беженцев в Дженине в апреле 2002 года, в лагере беженцев в Рафахе в мае 2004 года и в лагере беженцев в Джабалии в октябре 2004 года, повлекших за собой многочисленные человеческие жертвы, ранения людей, широкомасштабные разрушения и вынужденный исход и лишение собственности многих палестинских гражданских лиц;

5. *требует*, чтобы Израиль, оккупирующая держава, прекратил все действия и акции, нарушающие права человека палестинского народа, и чтобы он неукоснительно выполнял свои обязательства по соблюдению норм прав человека;

6. *требует также*, чтобы Израиль, оккупирующая держава, выполнил юридические обязательства по международному праву, как это предусматривается в консультативном заключении, вынесенном 9 июля 2004 года Международным Судом<sup>5</sup>, и как того требует резолюция ES-10/15, и чтобы, соответственно, он прекратил строительство стены на оккупированной палестинской территории, в том числе в Восточном Иерусалиме и вокруг него, немедленно демонтировал находящиеся там сооружения, отменил или прекратил действие всех касающихся этого вопроса законодательных и подзаконных актов и возместил весь ущерб, причиненный строительством стены;

7. *подчеркивает* необходимость сохранения территориальной целостности всей оккупированной палестинской территории и гарантирования свободы движения людей и товаров в пределах палестинской территории, включая снятие ограничений на въезд в Восточный Иерусалим и выезд из него, и свободы двустороннего сообщения с внешним миром;

8. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестидесятой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.